*** 339/10 - CARTAS NÁUTICAS DO INSTITUTO HIDROGRÁFICO –**
**CN 24206 (INT 1818) e CN 24P06 – Correcções – Emenda aos Esquemas de Separação de Tráfego**

**NOTA: A informação contida neste aviso só deverá ser inserida a partir das 00.00 horas do dia 1 de Dezembro de 2010.**

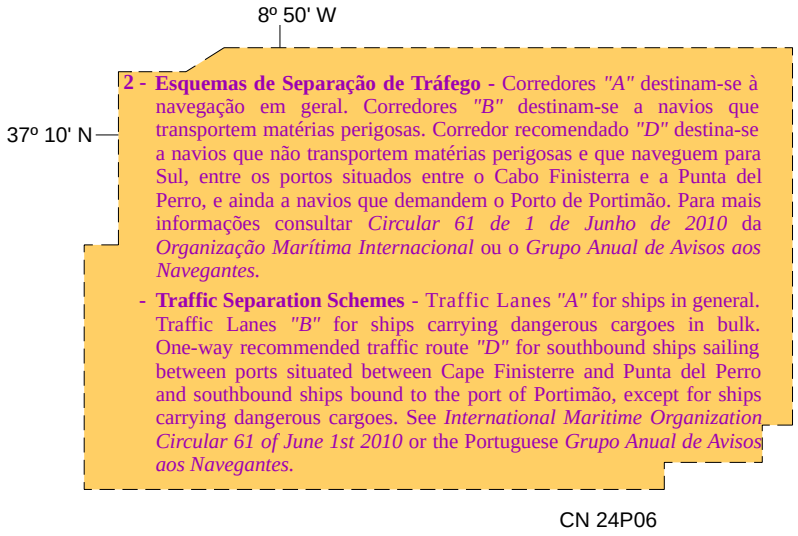
Nas CN 24206 (INT 1818) e 24P06, proceder às seguintes correcções:

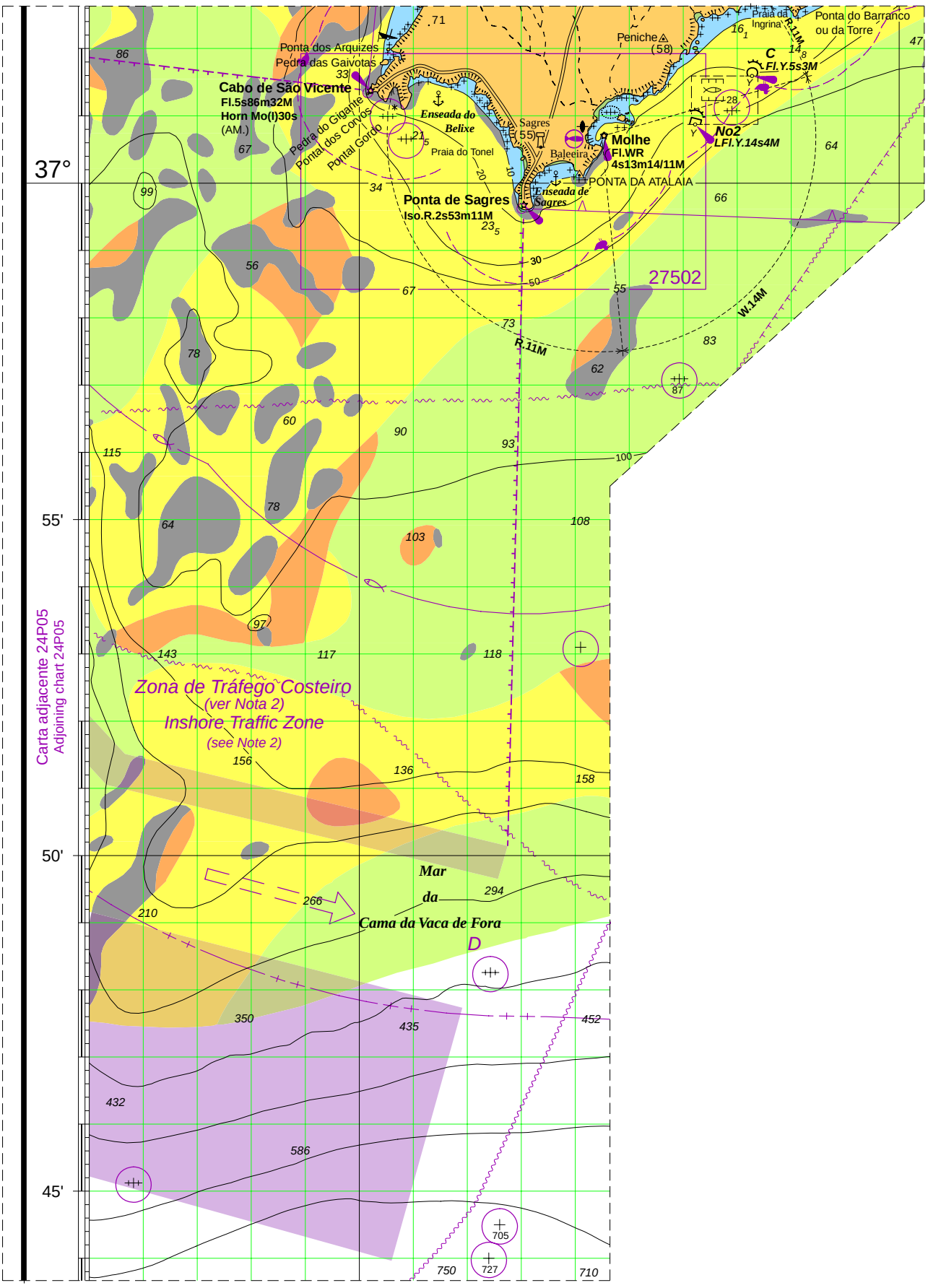
Retirar o texto da Nota 2 – Esquemas de Separação de Tráfego.

Inserir por colagem o anexo gráfico contido na Secção VIII .

por colagem o anexo gráfico com o novo texto para a Nota 2.

**CN afectadas** –24206 (INT 1818) [101/07;321/10], 24P06 [373/06;321/10]
**Origem** –Instituto Hidrográfico


8º 50' W
37º 10' N
2 - **Esquemas de Separação de Tráfego -** Corredores *"A"* destinam-se à navegação em geral. Corredores *"B"* destinam-se a navios que transportem matérias perigosas. Corredor recomendado *"D"* destina-se a navios que não transportem matérias perigosas e que naveguem para Sul, entre os portos situados entre o Cabo Finisterra e a Punta del Perro, e ainda a navios que demandem o Porto de Portimão. Para mais informações consultar *Circular 61 de 1 de Junho de 2010* da *Organização Marítima Internacional* ou o *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes.*
- **Traffic Separation Schemes -** Traffic Lanes *"A"* for ships in general. Traffic Lanes *"B"* for ships carrying dangerous cargoes in bulk. One-way recommended traffic route *"D"* for southbound ships sailing between ports situated between Cape Finisterre and Punta del Perro and southbound ships bound to the port of Portimão, except for ships carrying dangerous cargoes. See *International Maritime Organization Circular 61 of June 1st 2010* or the Portuguese *Grupo Anual de Avisos aos Navegantes.*
CN 24P06


37°
55'
50'
45'
Cabo de São Vicente
Fl.5s86m32M
Horn Mo(I)30s
(AM.)
Ponta dos Arquizes
Pedra das Gaivotas
Pedra do Gigante
Pontal dos Corvos
Pontal Gordo
Enseada do Belixe
Praia do Tonel
Sagres
(55)
Baleeira
Enseada de Sagres
Ponta de Sagres
Iso.R.2s53m11M
Molhe
Fl.WR
4s13m14/11M
No2
LFl.Y.14s4M
C
Fl.Y.5s3M
PONTA DA ATALAIA
Peniche
(58)
Praia da Ingrina
Ponta do Barranco ou da Torre
27502
R.11M
W.14M
Zona de Tráfego Costeiro
(ver Nota 2)
Inshore Traffic Zone
(see Note 2)
Mar da Cama da Vaca de Fora
D
Carta adjacente 24P05
Adjoining chart 24P05

CN 24P06